

**UCHWAŁA NR XXII/504/25
RADY MIASTA KRAKOWA**

z dnia 26 marca 2025 r.

**zmieniająca uchwałę Nr XVII/391/24 Rady Miasta Krakowa
z dnia 18 grudnia 2024 r. w sprawie budżetu Miasta Krakowa na rok 2025
oraz w sprawie zmian w budżecie Miasta Krakowa na rok 2025
(dot. zwiększenia planu dochodów i wydatków w działach: 600, 754, 801, 852,
855 i 926, zwiększenia planu przychodów oraz zmian planu wydatków w działach:
600, 700, 710, 750, 801, 851, 852, 853, 855, 900, 921 i 926).**

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 4 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz. U. z 2024 r. poz. 1465, 1572, 1907 i 1940), art. 12 pkt 5 w związku z art. 91 ustawy z dnia 5 czerwca 1998 r. o samorządzie powiatowym (Dz. U. z 2024 r. poz. 107 i 1907) uchwala się, co następuje:

§ 1. W treści uchwały Nr XVII/391/24 Rady Miasta Krakowa z dnia 18 grudnia 2024 r. w sprawie budżetu Miasta Krakowa na rok 2025 wprowadza się następujące zmiany:

1. § 1 ust. 3 otrzymuje brzmienie:

„3. Deficyt budżetu Miasta Krakowa ustala się w kwocie 758.749.523 zł.”.

2. § 2 otrzymuje brzmienie:

„§ 2. Deficyt budżetu Miasta Krakowa zostanie sfinansowany przychodami pochodzącymi z emisji obligacji w kwocie 672.736.858 zł, pożyczek w kwocie 55.000.000 zł, wolnych środków jako nadwyżki środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu innych niż określone w art. 217 ust. 2 pkt 5 i 8 ustawy o finansach publicznych, w tym wynikających z rozliczeń wyemitowanych papierów wartościowych, kredytów i pożyczek z lat ubiegłych w kwocie 30.400.000 zł oraz niewykorzystanych środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu, wynikających z rozliczenia dochodów i wydatków nimi finansowanych związanych ze szczególnymi zasadami wykonywania budżetu określonymi w odrębnych ustawach w kwocie 612.665 zł.”.

§ 2. 1. Zwiększa się dochody budżetu Miasta Krakowa na rok 2025 o kwotę 1.640.463 zł, zgodnie z załącznikiem Nr 1,

w tym:

- | | |
|---|-------------|
| 1) zwiększa się dochody bieżące o kwotę | 693.141 zł, |
| 2) zwiększa się dochody majątkowe o kwotę | 947.322 zł. |

2. Zwiększa się wydatki budżetu Miasta Krakowa na rok 2025 o kwotę 32.653.128 zł, zgodnie z załącznikiem Nr 2,

w tym:

- | | |
|--|----------------|
| 1) zwiększa się wydatki bieżące o kwotę | 34.105.806 zł, |
| 2) zmniejsza się wydatki majątkowe o kwotę | 1.452.678 zł. |

§ 3. W wydatkach budżetu Miasta Krakowa na rok 2025 wprowadza się zmiany, zgodnie z załącznikiem Nr 2 do niniejszej uchwały.

§ 4. Zwiększa się przychody budżetu Miasta Krakowa na rok 2025 o kwotę 31.012.665 zł, zgodnie z załącznikiem Nr 3 do niniejszej uchwały.

§ 5. W uchwale Nr XVII/391/24 Rady Miasta Krakowa z dnia 18 grudnia 2024 r. w sprawie budżetu Miasta Krakowa na rok 2025, z późniejszymi zmianami, wprowadza się następujące zmiany:

- w załączniku Nr 1 wprowadza się zmiany zgodnie z załącznikiem Nr 1 do niniejszej uchwały,
- w załączniku Nr 2 wprowadza się zmiany zgodnie z załącznikiem Nr 2 do niniejszej uchwały,
- w załączniku Nr 3 wprowadza się zmiany zgodnie z załącznikiem Nr 3 do niniejszej uchwały,
- w załączniku Nr 4 wprowadza się zmiany zgodnie z załącznikiem Nr 4 do niniejszej uchwały,
- w załączniku Nr 5 wprowadza się zmiany zgodnie z załącznikiem Nr 5 do niniejszej uchwały,
- w załączniku Nr 6 wprowadza się zmiany zgodnie z załącznikiem Nr 6 do niniejszej uchwały,
- w załączniku Nr 9 wprowadza się zmiany zgodnie z załącznikiem Nr 7 do niniejszej uchwały,
- w załączniku Nr 15 wprowadza się zmiany zgodnie z załącznikiem Nr 8 do niniejszej uchwały,
- w załączniku Nr 16 wprowadza się zmiany zgodnie z załącznikiem Nr 9 do niniejszej uchwały.

§ 6. Wykonanie uchwały powierza się Prezydentowi Miasta Krakowa.

§ 7. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

Wiceprzewodnicząca Rady
Miasta Krakowa

Iwona Chamielec

Uzasadnienie

do uchwały Nr XXII/504/25 Rady Miasta Krakowa z dnia 26 marca 2025 r.

Uchwała zawiera:

I. Zwiększenie planu dochodów i wydatków o łączną kwotę 1.140.463 zł, w związku z:

- zwiększeniem środków zaplanowanych na budowę wiat przystankowych związanych z udzieleniem koncesji na użytkowanie oraz aktualizacją harmonogramu finansowego, z przeznaczeniem na zadanie inwestycyjne pn. „Budowa wiat przystankowych na terenie miasta Krakowa” – kwota 947.322 zł,
- zwrotem środków przez Okręgową Komisję Egzaminacyjną za przeprowadzone egzaminy potwierdzające kwalifikacje zawodowe, z przeznaczeniem ich na zakup pomocy naukowych, dydaktycznych i książek (ZSEL 1) – kwota 6.438 zł,
- otrzymaniem zwrotu z ZUS z tytułu zasiłku pogrzebowego, z przeznaczeniem go na opłaty za odprowadzenie ścieków (DPS-NH) – kwota 4.000 zł,
- przyznaniem odszkodowania z polisy ubezpieczeniowej za uszkodzenie w wyniku wypadku samochodowego ogrodzenia nieruchomości przy ul. Koprowej 4, z przeznaczeniem na usunięcie szkód (CA 2) – kwota 707 zł,
- wpływami z tytułu różnych dochodów – zwrot za media i pozostałe usługi, z przeznaczeniem ich na wydatki związane z bieżącym utrzymaniem lokali udostępnionych innym jednostkom na podstawie porozumień (CA 2) – kwota 41.400 zł,
- wpływami środków wynikających z zawartych umów kompensacyjnych i sponsorskich określających zasady współpracy i przeznaczeniem ich na organizację imprez sportowych, m.in.: 22. *Cracovia Maraton* wraz zbiegami towarzyszącymi, 18. *Bieg Trzech Kopców*, 11. *Cracovia Półmaraton Królewski*, 2. *Krakowski Bieg Kobiet* oraz zajęć sportowych pn. „Dzieciaki na start” – kwota 140.596 zł.

II. Przeniesienia między działami w ramach planu wydatków bieżących w łącznej kwocie 52.541 zł, w tym ze środków zaplanowanych na zadania:

- „Gospodarowanie nieruchomościami Gminy Miejskiej Kraków” (GS), z przeznaczeniem na zadanie „Zarządzanie Zasobami Gruntowymi”, w tym na wykonanie prac rozbiórkowych obiektu budowlanego przylegającego do wiaty śmietnikowej w rejonie budynków na os. Teatralnym 24 i os. Teatralnym 31 (ZZM) – kwota 4.931 zł,
- „Wydawanie decyzji o warunkach zabudowy i zagospodarowania terenu oraz nakładanie kar za reklamy niezgodne z uchwałą” (AU), z przeznaczeniem na zadanie „Obsługa zintegrowanego systemu teleinformatycznego”, w tym na modyfikację w systemie SOS (IT) – kwota 22.710 zł,
- „Obsługa i wypłata świadczeń rodzinnych oraz z funduszu alimentacyjnego” (SO), z przeznaczeniem na zadanie „Dodatki dla gospodarstw domowych”, w tym na świadczenia z tytułu bonu energetycznego i dodatku osłonowego (SO) – kwota 17.900 zł,
- „Aktywizacja Społeczeństwa Obywatelskiego” (SZ), z przeznaczeniem na pokrycie

kosztów utrzymania i rozwoju rezydencji im. Janiny Katz w Pałacu Potockich oraz mieszkania rezydencjonalnego przy ul. Bogusławskiego 6 w Krakowie (KBF) – kwota 7.000 zł.

III. Przeniesienie z zadania inwestycyjnego na wydatki bieżące w wysokości 900.000 zł, tj. z zadania „Modernizacja ogródka jordanowskiego przy ul. Jodłowej”, w związku z rezygnacją z realizacji zadania, z przeznaczeniem na zadanie bieżące „Utrzymanie i remonty dróg”, w tym na remont nawierzchni jezdni i chodnika ul. F. Pększyca-Grudzińskiego od ul. Wyrwy Furgalskiego do ul. Strzelnica oraz ul. Strzelnica od ul. Pększyca Grudzińskiego w kierunku ul. Emaus.

IV. Pozostałe zmiany.

Dokonuje się zmian w planie dochodów rachunku dochodów jednostek, o których mowa w art. 223 ust. 1 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych oraz wydatków nimi finansowanych, zgodnie z załącznikiem Nr 4 do niniejszej uchwały.

V. Zwiększenie planu dochodów i wydatków o kwotę 500.000 zł, w związku ze zwrotem niewykorzystanych dotacji oraz płatności, z przeznaczeniem na udzielenie dotacji dla Gminy Głuchołazy na usuwanie skutków powodzi.

VI. Zwiększenie planu przychodów o kwotę 31.012.665 zł, w tym z tytułu:

- wolnych środków jako nadwyżki środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu innych niż określone w art. 217 ust. 2 pkt 5 i 8 ustawy o finansach publicznych, w tym wynikających z rozliczeń wyemitowanych papierów wartościowych, kredytów i pożyczek z lat ubiegłych – kwota 30.400.000 zł,
- niewykorzystanych środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu, wynikających z rozliczenia dochodów i wydatków nimi finansowanych związanych ze szczególnymi zasadami wykonywania budżetu określonymi w odrębnych ustawach – kwota 612.665 zł.

VII. Zwiększenie planu wydatków bieżących o łączną kwotę 30.612.665 zł, z przeznaczeniem na:

- realizację zadania Zarządu Dróg Miasta Krakowa pn. „Utrzymanie infrastruktury komunikacji tramwajowej” - remont torowiska tramwajowego w al. Solidarności – II etap (węzeł rozjazdów) – kwota 10.000.000 zł,
- pokrycie skutków podwyżek wynagrodzeń z roku 2024 pracowników Urzędu Miasta Krakowa (OR) – kwota 20.000.000 zł,
- wdrażanie Miejskich Programów Sportowych (SP) – kwota 612.665 zł.

VIII. Zwiększenie planu wydatków majątkowych o kwotę 400.000 zł, z przeznaczeniem na zadanie inwestycyjne „Zagospodarowanie działki nr 382/9 obr. 44 Krowodrza przy ul. Pielęgniarek”, w celu kompleksowego zagospodarowania terenu zgodnie z opracowaną dokumentacją.

IX. Przeniesienie z wydatków bieżących na zadanie inwestycyjne w wysokości 100.000 zł, tj. z zadania MCOO „Szkoly podstawowe - remonty”, na zadanie inwestycyjne „Szkoła Podstawowa nr 93, ul. Szlachtowskiego 31 – przebudowa placu zabaw i budowa siłowni” co umożliwi rozstrzygnięcie zamówienia publicznego i zawarcie umowy z wykonawcą na przebudowę placu zabaw i budowę siłowni.

- X. Przeniesienie z zadania inwestycyjnego na wydatki bieżące w wysokości 2.000.000 zł,**
tj. z zadania „Program rozwoju OZE w GMK (Portfel Projektów „Zeroemisyjny Kraków”) -
wolne niezaangażowane środki, z przeznaczeniem na zadanie bieżące „Utrzymanie, remonty
obiektów inżynierskich” (remont mostu przez rzekę Wisłę w ciągu ul. Dietla w Krakowie -
Most Grunwaldzki).

Planowany wynik budżetu na rok 2025 – deficyt – zwiększenie o kwotę 31.012.665 zł.

Planowana nadwyżka operacyjna na rok 2025 – zmniejszenie o kwotę 33.412.665 zł.

DOCHODY BUDŻETU MIASTA KRAKOWA NA ROK 2025
zmiany

w zł

Dział / §	Nazwa	Zmniejszenia	Zwiększenia
1	2	3	4
600	Transport i łączność		947 322
	majątkowe		947 322
§6290	Środki na dofinansowanie własnych inwestycji gmin, powiatów (związków gmin, związków powiatowo-gminnych, związków powiatów), samorządów województw, pozyskane z innych źródeł		947 322
754	Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa		500 000
	bieżące		500 000
§2950	Wpływy ze zwrotów niewykorzystanych dotacji oraz płatności		500 000
801	Oświata i wychowanie		6 438
	bieżące		6 438
§0970	Wpływy z różnych dochodów		6 438
852	Pomoc społeczna		4 000
	bieżące		4 000
§0970	Wpływy z różnych dochodów		4 000
855	Rodzina		42 107
	bieżące		42 107
§0950	Wpływy z tytułu kar i odszkodowań wynikających z umów		707
§0970	Wpływy z różnych dochodów		41 400
926	Kultura fizyczna		140 596
	bieżące		140 596
§0830	Wpływy z usług		140 596
OGÓŁEM, w tym:			1 640 463
	bieżące		693 141
	majątkowe		947 322

Załącznik Nr 2
do uchwały Nr XXII/504/25
Rady Miasta Krakowa
z dnia 26 marca 2025 r.

WYDATKI BUDŻETU MIASTA KRAKOWA NA ROK 2025
W UKŁADZIE KLASYFIKACJI BUDŻETOWEJ
zmiany

Dział	Rozdz.	Wyszczególnienie	Wydatki						w zł
			Zmniejszenia			Zwiększenia			
			Ogółem	w tym:		Ogółem	w tym:		
				gmina	powiat		gmina	powiat	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	
600		Transport i łączność				13 847 322	11 847 322	2 000 000	
	60015	Drogi publiczne w miastach na prawach powiatu				2 000 000		2 000 000	
		Wydatki bieżące				2 000 000		2 000 000	
		w tym:							
		wydatki jednostek budżetowych				2 000 000		2 000 000	
		z czego:							
		- wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań				2 000 000		2 000 000	
	60016	Drogi publiczne gminne				900 000	900 000		
	Wydatki bieżące				900 000	900 000			
	w tym:								
	wydatki jednostek budżetowych				900 000	900 000			
	z czego:								
	- wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań				900 000	900 000			

Dział	Rozdz.	Wyszczególnienie	Wydatki					
			Zmniejszenia			Zwiększenia		
			Ogółem	w tym:		Ogółem	w tym:	
				gmina	powiat		gmina	powiat
1	2	3	4	5	6	7	8	9
	60020	Funkcjonowanie przystanków komunikacyjnych				947 322	947 322	
		Wydatki majątkowe				947 322	947 322	
		w tym:						
		inwestycje i zakupy inwestycyjne				947 322	947 322	
	60095	Pozostała działalność				10 000 000	10 000 000	
		Wydatki bieżące				10 000 000	10 000 000	
		w tym:						
		wydatki jednostek budżetowych				10 000 000	10 000 000	
		z czego:						
		- wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań				10 000 000	10 000 000	
700		Gospodarka mieszkaniowa	4 931	4 931				
	70005	Gospodarka gruntami i nieruchomościami	4 931	4 931				
		Wydatki bieżące	4 931	4 931				
		w tym:						
		wydatki jednostek budżetowych	4 931	4 931				
		z czego:						
		- wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań	4 931	4 931				
710		Działalność usługowa	22 710	22 710				
	71012	Zadania z zakresu geodezji i kartografii	22 710	22 710				
		Wydatki bieżące	22 710	22 710				
		w tym:						
		wydatki jednostek budżetowych	22 710	22 710				
		z czego:						
		- wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań	22 710	22 710				

Dział	Rozdz.	Wyszczególnienie	Wydatki					
			Zmniejszenia			Zwiększenia		
			Ogółem	w tym:		Ogółem	w tym:	
				gmina	powiat		gmina	powiat
1	2	3	4	5	6	7	8	9
750		Administracja publiczna				20 022 710	20 022 710	
	75023	Urzędy gmin (miast i miast na prawach powiatu)				20 000 000	20 000 000	
		Wydatki bieżące				20 000 000	20 000 000	
		<i>w tym:</i>						
		wydatki jednostek budżetowych				20 000 000	20 000 000	
		<i>z czego:</i>						
		- wynagrodzenia i składki od nich naliczane				20 000 000	20 000 000	
	75095	Pozostała działalność				22 710	22 710	
		Wydatki bieżące				22 710	22 710	
		<i>w tym:</i>						
		wydatki jednostek budżetowych				22 710	22 710	
		<i>z czego:</i>						
		- wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań				22 710	22 710	
754		Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa				500 000	500 000	
	75478	Usuwanie skutków klęsk żywiołowych				500 000	500 000	
		Wydatki bieżące				500 000	500 000	
		<i>w tym:</i>						
		dotacje na zadania bieżące				500 000	500 000	
801		Oświata i wychowanie	100 000	100 000		6 438		6 438
	80101	Szkoły podstawowe	100 000	100 000				
		Wydatki bieżące	100 000	100 000				
		<i>w tym:</i>						
		wydatki jednostek budżetowych	100 000	100 000				
		<i>z czego:</i>						
		- wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań	100 000	100 000				

Dział	Rozdz.	Wyszczególnienie	Wydatki					
			Zmniejszenia			Zwiększenia		
			Ogółem	w tym:		Ogółem	w tym:	
				gmina	powiat		gmina	powiat
1	2	3	4	5	6	7	8	9
851	80115	Technika				6 438		6 438
		Wydatki bieżące				6 438		6 438
		<i>w tym:</i>						
		wydatki jednostek budżetowych				6 438		6 438
		<i>z czego:</i>						
		- wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań				6 438		6 438
		Ochrona zdrowia				612 665	612 665	
852	85154	Przeciwdziałanie alkoholizmowi				579 633	579 633	
		Wydatki bieżące				579 633	579 633	
		<i>w tym:</i>						
		dotacje na zadania bieżące				579 633	579 633	
	85195	Pozostała działalność				33 032	33 032	
		Wydatki bieżące				33 032	33 032	
		<i>w tym:</i>						
		dotacje na zadania bieżące				33 032	33 032	
		Pomoc społeczna				21 900	17 900	4 000
	85202	Domy pomocy społecznej				4 000		4 000
		Wydatki bieżące				4 000		4 000
		<i>w tym:</i>						
		wydatki jednostek budżetowych				4 000		4 000
		<i>z czego:</i>						
		- wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań				4 000		4 000

Dział	Rozdz.	Wyszczególnienie	Wydatki					
			Zmniejszenia			Zwiększenia		
			Ogółem	w tym:		Ogółem	w tym:	
				gmina	powiat		gmina	powiat
1	2	3	4	5	6	7	8	9
853	85215	Dodatki mieszkaniowe				16 500	16 500	
		Wydatki bieżące				16 500	16 500	
		<i>w tym:</i>						
		świadczenia na rzecz osób fizycznych				16 500	16 500	
	85295	Pozostała działalność				1 400	1 400	
		Wydatki bieżące				1 400	1 400	
855		<i>w tym:</i>						
		świadczenia na rzecz osób fizycznych				1 400	1 400	
		Pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej	7 000	7 000				
	85395	Pozostała działalność	7 000	7 000				
		Wydatki bieżące	7 000	7 000				
		<i>w tym:</i>						
855		wydatki jednostek budżetowych	7 000	7 000				
		<i>z czego:</i>						
		- wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań	7 000	7 000				
		Rodzina	17 900	17 900		42 107		42 107
	85502	Świadczenia rodzinne, świadczenie z funduszu alimentacyjnego oraz składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe z ubezpieczenia społecznego	17 900	17 900				
		Wydatki bieżące	17 900	17 900				
		<i>w tym:</i>						
		świadczenia na rzecz osób fizycznych	17 900	17 900				

Dział	Rozdz.	Wyszczególnienie	Wydatki					
			Zmniejszenia			Zwiększenia		
			Ogółem	w tym:		Ogółem	w tym:	
				gmina	powiat		gmina	powiat
1	2	3	4	5	6	7	8	9
	85510	Działalność placówek opiekuńczo - wychowawczych				707		707
		Wydatki bieżące				707		707
		<i>w tym:</i>						
		wydatki jednostek budżetowych				707		707
		<i>z czego:</i>						
		- wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań				707		707
	85595	Pozostała działalność				41 400		41 400
		Wydatki bieżące				41 400		41 400
		<i>w tym:</i>						
		wydatki jednostek budżetowych				41 400		41 400
		<i>z czego:</i>						
		- wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań				41 400		41 400
900		Gospodarka komunalna i ochrona środowiska	2 500 000	2 500 000		4 931	4 931	
	90005	Ochrona powietrza atmosferycznego i klimatu	2 000 000	2 000 000				
		Wydatki majątkowe	2 000 000	2 000 000				
		<i>w tym:</i>						
		inwestycje i zakupy inwestycyjne	2 000 000	2 000 000				
	90095	Pozostała działalność	500 000	500 000		4 931	4 931	
		Wydatki bieżące				4 931	4 931	
		<i>w tym:</i>						
		wydatki jednostek budżetowych				4 931	4 931	
		<i>z czego:</i>						
		- wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań				4 931	4 931	
		Wydatki majątkowe	500 000	500 000				
		<i>w tym:</i>						
		inwestycje i zakupy inwestycyjne	500 000	500 000				

Dział	Rozdz.	Wyszczególnienie	Wydatki					
			Zmniejszenia			Zwiększenia		
			Ogółem	w tym:		Ogółem	w tym:	
				gmina	powiat		gmina	powiat
1	2	3	4	5	6	7	8	9
921		Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego				7 000	7 000	
926	92114	Pozostałe instytucje kultury				7 000	7 000	
		Wydatki bieżące				7 000	7 000	
		<i>w tym:</i>						
		dotacje na zadania bieżące				7 000	7 000	
		Kultura fizyczna				240 596	240 596	
	92601	Obiekty sportowe				100 000	100 000	
		Wydatki majątkowe				100 000	100 000	
		<i>w tym:</i>						
		inwestycje i zakupy inwestycyjne				100 000	100 000	
	92605	Zadania w zakresie kultury fizycznej				140 596	140 596	
		Wydatki bieżące				140 596	140 596	
		<i>w tym:</i>						
		wydatki jednostek budżetowych				140 596	140 596	
		<i>z czego:</i>						
		- wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań				140 596	140 596	
Wydatki ogółem			2 652 541	2 652 541		35 305 669	33 253 124	2 052 545
		<i>w tym:</i>						
		Wydatki bieżące	152 541	152 541		34 258 347	32 205 802	2 052 545
		Wydatki majątkowe	2 500 000	2 500 000		1 047 322	1 047 322	

Załącznik Nr 3

do uchwały Nr XXII/504/25

Rady Miasta Krakowa

z dnia 26 marca 2025 r.

BUDŻET MIASTA KRAKOWA NA ROK 2025**PRZYCHODY I ROZCHODY**

w zł					
	Zmniejszenie	Zwiększenie		Zmniejszenie	Zwiększenie
1	2	3	4	5	6
I. DOCHODY		1 640 463	II. WYDATKI		32 653 128
wynik (I-II) deficyt		31 012 665			
III. PRZYCHODY		31 012 665	IV. ROZCHODY		
wolne środki jako nadwyżka środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu inne niż określone w art. 217 ust. 2 pkt 5 i 8 ustawy o finansach publicznych, w tym wynikające z rozliczeń wyemitowanych papierów wartościowych, kredytów i pożyczek z lat ubiegłych		30 400 000			
- przychody jednostek samorządu terytorialnego z niewykorzystanych środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu, wynikających z rozliczenia dochodów i wydatków nimi finansowanych związanych ze szczególnymi zasadami wykonywania budżetu określonymi w odrębnych ustawach		612 665			
Ogółem I + III		32 653 128	Ogółem II + IV		32 653 128

WYDATKI BUDŻETU MIASTA ZWIĄZANE Z PROGRAMAMI INWESTYCYJNYMI
zmiany

1. WYDATKI NA INWESTYCJE OGÓLNOMIEJSKIE

w zł

Numer zadania	Nazwa zadania	Dział	Rozdział	Jednostka Realizująca	Budżet na 2025 rok					
					zmniejszenia			zwiększenia		
					Budżet ogółem	w tym:		Budżet ogółem	w tym:	
						zadania gminy	zadania powiatu		zadania gminy	zadania powiatu
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Razem wydatki na inwestycje ogólnomiejskie, w tym:					2 900 000	2 900 000		1 447 322	1 447 322	
środki własne Miasta					2 900 000	2 900 000		500 000	500 000	
koncesja								947 322	947 322	
	TRANSPORT							947 322	947 322	
	Budowa, przebudowa i rozbudowa dróg wraz z oświetleniem oraz budowa ścieżek rowerowych							947 322	947 322	
ZTP/T1.51/11	Budowa wiat przystankowych na terenie miasta Krakowa							947 322	947 322	
	koncesja	600	60020	ZTP				947 322	947 322	
OCHRONA I KSZTAŁTOWANIE ŚRODOWISKA					2 900 000	2 900 000		400 000	400 000	
Program ochrony i kształtowania zieleni miejskiej					2 900 000	2 900 000		400 000	400 000	
ZIM/O1.1/21	Program rozwoju OZE w GMK (Portfel Projektów „Zeroemisijny Kraków”)	900	90005	ZIM	2 000 000	2 000 000				

Numer zadania	Nazwa zadania	Dział	Rozdział	Jednostka Realizująca	Budżet na 2025 rok					
					zmniejszenia			zwiększenia		
					Budżet ogółem	w tym:		Budżet ogółem	w tym:	
						zadania gminy	zadania powiatu		zadania gminy	zadania powiatu
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
ZZM/O1.51/25	Modernizacja ogródka jordanowskiego przy ul. Jodłowej	900	90095	ZZM	900 000	900 000				
ZZM/O1.70/25	Zagospodarowanie działki nr 382/9 obr. 44 Krowodrza przy ul. Pielęgniarek	900	90095	ZZM				400 000	400 000	
	SPORT I REKREACJA							100 000	100 000	
	Budowa i przebudowa obiektów sportowych i rekreacyjnych							100 000	100 000	
ZIS/S1.34/25	Szkoła Podstawowa nr 93, ul. Szlachtowskiego 31 - przebudowa placu zabaw i budowa siłowni	926	92601	ZIS				100 000	100 000	

Załącznik Nr 5
do uchwały Nr XXII/504/25
Rady Miasta Krakowa
z dnia 26 marca 2025 r.

**DOCHODY RACHUNKU DOCHODÓW JEDNOSTEK,
O KTÓRYCH MOWA W ARTYKULE 223 UST. 1 USTAWY Z DNIA 27 SIERPNIA 2009 ROKU O FINANSACH
PUBLICZNYCH ORAZ WYDATKI NIMI FINANSOWANE NA 2025 ROK**
zmiany planu

w zł

Dział	Rozdział	Wyszczególnienie	Zmniejszenie				Zwiększenie			
			Stan środków pieniężnych na 1.01.2025	Dochody ogółem	Wydatki ogółem	Stan środków pieniężnych na 31.12.2025	Stan środków pieniężnych na 1.01.2025	Dochody ogółem	Wydatki ogółem	Stan środków pieniężnych na 31.12.2025
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
		RAZEM						95 000	95 000	
801		Oświata i wychowanie						95 000	95 000	
	80104	Przedszkola						15 000	15 000	
	80132	Szkoły artystyczne						80 000	80 000	

ZESTAWIENIE PLANOWANYCH KWOT DOTACJI
UDZIELANYCH Z BUDŻETU MIASTA KRAKOWA W 2025 ROKU
(BIEŻĄCE I INWESTYCYJNE)
zmiany dotacji

1. DOTACJE DLA JEDNOSTEK SEKTORA FINANSÓW PUBLICZNYCH

1.2. MIEJSKIE INSTYTUCJE KULTURY

Dział	Rozdz.	§	Wyszczególnienie	Plan	Zmniejszenie dotacji	w tym:		Zwiększenie dotacji	w tym:		w zł
						Dotacja podmiotowa	Dotacja celowa		Dotacja podmiotowa	Dotacja celowa	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	
921			Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego	ogółem				7 000	7 000		
				w tym:							
				– gmina				7 000	7 000		
	92114		Pozostałe instytucje kultury	ogółem				7 000	7 000		
				w tym:							
				– gmina				7 000	7 000		
		2480	Krakowskie Biuro Festiwalowe					7 000	7 000		
				OGÓŁEM				7 000	7 000		
				w tym:							
				gmina				7 000	7 000		

1.3. POZOSTAŁE JEDNOSTKI SEKTORA FINANSÓW PUBLICZNYCH

w zł

Dział	Rozdz.	Wyszczególnienie	Plan	Zmniejszenie dotacji	w tym:	Zwiększenie dotacji	w tym:
					Dotacja celowa		Dotacja celowa
1	2	3	4	5	6	7	8
754		Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa	ogółem			500 000	500 000
			<i>w tym:</i>				
			- gmina			500 000	500 000
	75478	Usuwanie skutków klęsk żywiołowych	ogółem			500 000	500 000
			<i>w tym:</i>				
			- gmina			500 000	500 000
			OGÓŁEM			500 000	500 000
			<i>w tym:</i>				
			gmina			500 000	500 000

2. JEDNOSTKI SPOZA SEKTORA FINANSÓW PUBLICZNYCH

w zł

Dział	Rozdz.	Wyszczególnienie	Plan	Zmniejszenie dotacji	w tym:		Zwiększenie dotacji	w tym:	
					Dotacja podmiotowa	Dotacja celowa		Dotacja podmiotowa	Dotacja celowa
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
851		Ochrona zdrowia	ogółem				612 665		612 665
			w tym:						
			- gmina				612 665		612 665
	85154	Przeciwdziałanie alkoholizmowi	ogółem				579 633		579 633
			w tym:						
			- gmina				579 633		579 633
	85195	Pozostała działalność	ogółem				33 032		33 032
			w tym:						
			- gmina				33 032		33 032
			OGÓŁEM				612 665		612 665
			w tym:						
			gmina				612 665		612 665

**DOCHODY Z TYTUŁU WYDAWANIA ZEZWOLEŃ NA SPRZEDAŻ NAPOJÓW ALKOHOLOWYCH
I WYDATKI ZWIĄZANE Z REALIZACJĄ ZADAŃ WYNIKAJĄCYCH
Z GMINNEGO PROGRAMU PROFILAKTYKI I ROZWIĄZYWANIA PROBLEMÓW ALKOHOLOWYCH
ORAZ PRZECIWDZIAŁANIA NARKOMANII NA 2025 ROK**

zmiany

w zł

Dział Rozdział	Nazwa	Wydatki	
		Zmniejszenia	Zwiększenia
<i>1</i>	<i>2</i>	<i>3</i>	<i>4</i>
851	Ochrona zdrowia		579 633
85154	Przeciwdziałanie alkoholizmowi		579 633
	<i>Wydatki bieżące</i>		<i>579 633</i>
	w tym:		
	dotacje na zadania bieżące		579 633

**DOCHODY Z CZĘŚCI OPŁAT ZA ZEZWOLENIE NA SPRZEDAŻ NAPOJÓW ALKOHOLOWYCH
W OBROcie HURTOWYM
I WYDATKI NA REALIZACJĘ LOKALNEJ MIĘDZYSEKTOROWEJ POLITYKI
PRZECIWDZIAŁANIA NEGATYWNYM SKUTKOM SPOŻYWANIA ALKOHOLU
NA 2025 ROK**

zmiany

w zł

Dział Rozdział	Nazwa	Zmniejszenia	Zwiększenia
<i>1</i>	<i>2</i>	<i>3</i>	<i>4</i>
	Wydatki ogółem		33 032
851	Ochrona zdrowia		33 032
85195	Pozostała działalność		33 032
	<i>Wydatki bieżące</i>		<i>33 032</i>
	w tym:		
	dotacje na zadania bieżące		33 032

**DOCHODY Z TYTUŁU OPŁAT ZA KORZYSTANIE Z PRZYSTANKÓW KOMUNIKACYJNYCH,
DWORCÓW I WĘZŁÓW PRZESIADKOWYCH ORAZ WYDATKI ZWIĄZANE Z ICH
UTRZYMANIEM NA 2025 ROK**

zmiany

w zł

Dział Rozdział	Nazwa	Zmniejszenia	Zwiększenia
1	2	3	4
	Wydatki ogółem		947 322
600	Transport i łączność		947 322
60020	Funkcjonowanie przystanków komunikacyjnych		947 322
	Wydatki majątkowe		947 322
	<i>w tym:</i>		
	inwestycje i zakupy inwestycyjne		947 322